

ROYAUME DE BELGIQUE.

KONINKRIJK BELGIE.

AVIS DU CONSEIL D'ETAT.

ADVIES VAN DE RAAD VAN STATE.

Le CONSEIL D'ETAT, section de législation, deuxième chambre, saisi par le Ministre des Finances, le 31 octobre 1996, d'une demande d'avis sur un projet de loi "portant des mesures fiscales visant à stimuler les exportations et la recherche", a donné le 4 décembre 1996 l'avis suivant :

De RAAD VAN STATE, afdeling wetgeving, tweede kamer, op 31 oktober 1996 door de Minister van Financiën verzocht hem van advies te dienen over een ontwerp van wet "houdende fiscale maatregelen met het oog op het stimuleren van de uitvoer en het onderzoek", heeft op 4 december 1996 het volgend advies gegeven :

Examen du projet.Proposant.

Dans la version française, on écrira : "Nous avons arrêté et arrêtons ...".

Dispositif.Article 3.

1. Au paragraphe 1er, selon l'usage, mieux vaut utiliser la subdivision de l'alinéa en 1º, 2º, 3º, ... plutôt qu'en a), b), c), ...

Les autres paragraphes seront adaptés en conséquence.

2. Le texte néerlandais du paragraphe 2 devrait être rédigé en tenant compte de l'observation faite dans la version néerlandaise du présent avis.

3. Le texte néerlandais du paragraphe 4, alinéa 1er, devrait être rédigé ainsi qu'il est proposé dans la version néerlandaise du présent avis.

.../...

4. Au paragraphe 4, second alinéa, il faut lire "réduits" et non "réduites". Par ailleurs, le texte néerlandais de cet alinéa devrait être rédigé en tenant compte de l'observation qui est faite dans la version néerlandaise du présent avis.

5. L'article 67 du CIR 92, en projet, prévoit en son paragraphe 5, alinéa 2, que le Roi "règle également l'exécution du présent article".

Le Roi tenant directement ce pouvoir de l'article 108 de la Constitution, cette disposition doit être omise.

6. En son paragraphe 6, la même disposition permet au Roi d'"adapter les montants" des bénéfices exonérés, tels qu'ils sont déterminés par le texte législatif en projet.

Si le principe constitutionnel inscrit à l'article 172, alinéa 2, de la Constitution, permet au législateur d'établir des exemptions ou modérations d'impôt, en déterminant l'importance, en revanche, il s'oppose à ce que le législateur abandonne au Roi le pouvoir de réviser celle-ci, fût-ce à la lumière de "circonstances économiques" justificatives.

En raison de son inconstitutionnalité, l'habilitation conférée au Roi par le paragraphe 6 doit donc être omise.

.../...

Article 4.

Conformément à l'usage, mieux vaut écrire le liminaire comme suit :

"Art. 4. L'article 98 du même code, remplacé par l'article 15 de la loi du 6 juillet 1994, est remplacé par la disposition suivante :".

Article 6.

La nécessité de l'article 524 du CIR 92 a été justifiée par le fonctionnaire délégué dans les termes suivants :

"L'article 6 du projet ne vise que l'article 67, § 2 (actuel) CIR 92, c'est-à-dire la reprise, à partir de l'exercice d'imposition 1997, de l'exonération antérieurement accordée.

Jusques et y compris l'exercice d'imposition 1996, l'exonération ou la reprise de l'exonération est fonction de l'augmentation ou de la réduction du personnel affecté à la recherche scientifique. Ce calcul s'effectue sur la base d'un nombre moyen de travailleurs (voir, à toutes fins utiles, copie des n^{os} 67/9 à 12, Com. IR 92 ci-après).

A partir de l'exercice d'imposition 1997, l'octroi de l'exonération (ou sa reprise) s'effectuera par membre du personnel affecté à l'une des fins prévues (ou qui ne l'est plus).

Cette modification dans le calcul du nombre d'unités de personnel rend donc indispensable la mesure transitoire".

Onderzoek van het ontwerp.Voordrachtformulier.

In de Franse lezing schrijve men : "Nous avons arrêté et arrêtons ...".

Bepalend gedeelte.Artikel 3.

1. Overeenkomstig het gebruik zou het beter zijn het lid in paragraaf 1 onder te verdelen bij wege van 1°, 2°, 3°, ... veeleer dan bij wege van a), b), c), ...

De overige paragrafen moeten dienovereenkomstig worden aangepast.

2. In paragraaf 2 schrijve men "uiterlijk" in plaats van "ten laatste".

3. In paragraaf 4, eerste lid, schrijve men "... het in § 1 bepaalde doel ...".

.../...

4. In de Nederlandse tekst van het tweede lid schrijve men "naargelang van het geval". In de Franse lezing van datzelfde lid leze men "réduits" in plaats van "réduites".

5. Paragraaf 5, tweede lid, van het ontworpen artikel 67 van het WIB 92 bepaalt dat de Koning "eveneens de wijze van uitvoering van dit artikel (regelt)".

Aangezien de Koning deze bevoegdheid rechtstreeks ontleent aan artikel 108 van de Grondwet, moet deze bepaling vervallen.

6. Paragraaf 6 van hetzelfde artikel verleent de Koning de bevoegdheid om de bedragen van de vrijgestelde winst zoals die zijn bepaald in de ontworpen wettekst, aan te passen.

Het grondwettelijke beginsel vervat in artikel 172, tweede lid, van de Grondwet staat weliswaar toe dat de wetgever vrijstellingen of verminderingen van belastingen invoert en de hoegrootheid ervan vaststelt, doch het gedooft niet dat de wetgever aan de Koning de bevoegdheid overdraagt om de hoegrootheid ervan te herzien, zelfs "wanneer de economische omstandigheden zulks rechtvaardigen".

De machtiging die paragraaf 6 aan de Koning toekent, is ongrondwettig, zodat ze dient te vervallen.

.../...

Artikel 4.

Overeenkomstig het gebruik zou het beter zijn de inleidende zin als volgt te stellen :

"Art. 4. Artikel 98 van hetzelfde Wetboek, vervangen bij artikel 15 van de wet van 6 juli 1994, wordt vervangen als volgt :".

Artikel 6.

De gemachtigde ambtenaar heeft de noodzaak tot invoeging van artikel 524 van het WIB 92 als volgt verantwoord :

"L'article 6 du projet ne vise que l'article 67, § 2 (actuel) CIR 92, c'est-à-dire la reprise, à partir de l'exercice d'imposition 1997, de l'exonération antérieurement accordée.

Jusques et y compris l'exercice d'imposition 1996, l'exonération ou la reprise de l'exonération est fonction de l'augmentation ou de la réduction du personnel affecté à la recherche scientifique. Ce calcul s'effectue sur la base d'un nombre moyen de travailleurs (voir, à toutes fins utiles, copie des n^{os} 67/9 à 12, Com. IR 92 ci-après).

A partir de l'exercice d'imposition 1997, l'octroi de l'exonération (ou sa reprise) s'effectuera par membre du personnel affecté à l'une des fins prévues (ou qui ne l'est plus).

Cette modification dans le calcul du nombre d'unités de personnel rend donc indispensable la mesure transitoire".

La chambre était composée de

De kamer was samengesteld uit

Messieurs J.-J. STRYCKMANS,
de Heren

président,
voorzitter,

Y. KREINS,
P. HANSE,

conseillers d'Etat,
staatsraden,

F. DELPEREE,

assesseurs de la
section de législation,
assessoren van de
afdeling wetgeving,

J. van COMPERNOLLE,

Madame
Mevrouw

J. GIELISSEN,

greffier,
griffier.

Le rapport a été présenté par
M. J. REGNIER, premier auditeur.
La note du Bureau de coordination a
été rédigée et exposée par
M. B. CUVELIER, référendaire
adjoint.

Het verslag werd uitgebracht
door de H. J. REGNIER, eerste
auditeur. De nota van het Coör-
dinatiebureau werd opgesteld en
toegelicht door de
H. B. CUVELIER, adjunct-
referendaris.

La concordance entre la version
française et la version néerlandai-
se a été vérifiée sous le contrôle
de M. J.-J. STRYCKMANS.

De overeenstemming tussen de
Franse en de Nederlandse tekst
werd nagezien onder toezicht van
de H. J.-J. STRYCKMANS.

LE GREFFIER - DE GRIFFIER,

LE PRESIDENT - DE VOORZITTER,

J. GIELISSEN.

J.-J. STRYCKMANS.